第八号書式(第十九条関係)(日本工業規格A列3番)Form No.8 (related to Article 19)(JIS A-3) 雇入契約変更(更新)届出書 記載例 Application for Approval of the Change (Renewal) of the Contract of Employment 234567 号 船舶番号、船名及び総トン数 届出年月日 Distinctive number, Name of ship and 令和4年5月2日 運輸丸 Application date Gross tonnage 499 トン 届出者氏名 航行区域又は従業制限及び従業区域 Applicant's name 船舶の用途 九州運輸株式会社 貨物船 Navigation area or Fishing restriction 沿海区域 (Name of Type of ship and Fishing area Shipowner) 主機の種類 北九州市若松区本町1丁目14番12号 ディーゼル 船舶所有者の住所及び氏名又は名称 Type of main propulsion machinery Address and name of shipowner 主機の出力 九州運輸株式会社 1204 kw Power of main propulsion machinery 雇入年月日 及び雇入港 氏名及び 変更(更新) 更新した Date when 船員手帳番号 年月日 変更事項 雇入契約 and port where 区別 職務 新 旧 年齡 Date of Mariner's pocket Renewed Changed the articles of Distinction **Position** After Before age ledger No. and contracts of item agreement 新しい職務を記載 engagement name was entered into 一等航海士 安全担当者(甲板) 消火作業指揮者 一等航海士 安全担当者(甲板) 消火作業指揮者 福岡第1111号 R4.1.1 甲板員 当直部員(甲板) 35歳 变更 R4.4.25 職務 福岡 一郎 博多 大分第2222号 R3.12.1 雇入期間を6ケ月か ら不定へ更新 22歳 甲板員 更新 R4.6.1 雇入期間 大分 二郎 博多 第 号 歳 뮥 第 歳 号 第 歳 第 뮹 歳 뮹 第 歳 第 号 歳 第 믁 歳 第 号 歳 第 뮥 歳 第 号 歳 第 뮹 歳 第 뮥 歳 第 号 歳

更新 (Renewal)

1

1

合計 (Total)

2

変更 (Change)

## 記載心得 Note:

1.変更事項欄には、「職務」、「有給休暇の日数」、「雇入期間」等と変更する事項の種類を、新旧各欄にはその変更の内容をそれぞれ記載すること。
Write the item to change in "Changed item", such as "Position", "Number of annual leave", "Period of the articles of agreement", etc. and the nature of the change in

2.総トン教、船舶の用途欄、航行区域又は従業制限及び従業区域欄、主機の種類欄又は主機の出力欄は、変更前のものを記載すること。 Write the descriptions before the change in "Gross tonnage", "Type of ship", "Navigation Area or Fishing Restriction", "Type of main propulsion machinery" and "Power of main propulsion machinery".

3.国際トン数証書又は国際トン数確認書の交付を受けている日本船舶にあつては、総トン数に国際総トン数を付記すること。

Write the international gross tonnage for "Gross tonnage" in the case of a Japanese vessel possessing a certificate or confirmation letter of international tonnage.

4. その他の事項については、海員名簿及び雇入(雇止)届出書の記載心得を参照すること。

For other matters, refer to the notes on the list of mariners and the Application for the articles of agreement is entered into (terminated).